

شركة ناس ش.م.ب

المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة
31 مارس 2015

المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

الصفحة	المحتويات
1	معلومات عامة
2	تقرير مدققي الحسابات عن مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة
	المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة
3	بيان المركز المالي الموحد المختصر
4	بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد المختصر
5	بيان التدفقات النقدية الموحد المختصر
7-6	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد المختصر
15-8	إيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المختصرة

معلومات عامة

60037	السجل التجاري
ص.ب. 669 المنامة مملكة البحرين	المكتب الرئيسي
السيد سمير عبدالله ناس	رئيس مجلس الإدارة
السيد سامي عبدالله ناس	نائب رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب
السيد عادل عبدالله ناس	عضو مجلس الإدارة
السيد غازي عبدالله ناس	عضو مجلس الإدارة
السيد فوزي عبدالله ناس	عضو مجلس الإدارة
السيد بشار سمير ناس	عضو مجلس الإدارة
د. مصطفى السيد	عضو مجلس الإدارة
السيد جمال الهزيم	عضو مجلس الإدارة
السيد هشام الساعي	عضو مجلس الإدارة
السيد هيمنت جوشي	عضو مجلس الإدارة
اتش اس بي سي بنك الشرق الأوسط ستاندرد تشارترد بنك بي ان بي باريبا بنك البحرين والكويت البنك الأهلي المتحد بنك البحرين الاسلامي بي إم أي بنك ستيت بنك اوف انديا	البنوك
كي بي ام جي فخرو	مدققو الحسابات

س.ت: ٦٢٢٠
تليفون: +٩٧٣ ١٧ ٢٢٤٨٠٧
فاكس: +٩٧٣ ١٧ ٢٢٧٤٤٣
الموقع على الانترنت: www.kpmg.com.bh

كي بي إم جي فخر
التدقيق
الطابق الثاني عشر
برج فخر
صندوق بريد ٧١٠، المنامة
مملكة البحرين

تقرير مدقق الحسابات عن مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة إلى

حضرات السادة أعضاء مجلس الإدارة
شركة ناس ش.م.ب
المنامة - مملكة البحرين

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة كما في ٣١ مارس ٢٠١٥ لشركة ناس ش.م.ب ("الشركة") وشركاتها التابعة (معاً "المجموعة")، والتي تتكون من:

- بيان المركز المالي الموحد المختصر كما في ٣١ مارس ٢٠١٥؛
- بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد المختصر للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٥؛
- بيان التدفقات النقدية الموحد المختصر للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٥؛
- بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد المختصر للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٥؛
- والإيضاحات حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة.

إن مجلس إدارة الشركة مسئول عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية، وإن مسئوليتنا هي إصدار استنتاجنا عن هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة بناءً على مراجعتنا لها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بأعمال المراجعة - ٢٤١٠ - "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدققي الحسابات". تشمل أعمال مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة على الاستفسارات، بشكل أساسي من الموظفين المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، كما تشمل إجراء مراجعة تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة يقل كثيراً عن أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات بأننا سنكون على دراية بكل الأمور الجوهرية والتي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأياً كمدققين.

الاستنتاج

بناءً على المراجعة التي قمنا بها، لم يرد إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة المرفقة كما في ٣١ مارس ٢٠١٥ لم تعد، في جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية.

كي بي إم جي

المنامة - مملكة البحرين
١٢ مايو ٢٠١٥

بيان المركز المالي الموحد المختصر
كما في 31 مارس 2015

بالآلاف الدينانير البحرينية

31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	إيضاح
18,335	17,501	
1,500	1,500	
380	413	
611	606	
20,826	20,020	
5,545	5,112	
44,008	48,724	
4,753	3,802	
4,226	4,321	7
11,589	6,379	
9,112	11,346	
79,233	79,684	
100,059	99,704	
22,000	22,000	
(1,597)	(1,597)	
7,417	7,417	
28,588	25,945	
29	39	
56,437	53,804	
1,993	1,839	
58,430	55,643	
302	233	
4,570	4,719	
129	105	
5,001	5,057	
17,983	23,056	
5,034	3,282	
1,850	1,969	
5,151	5,021	7
1,236	616	
1,264	1,253	
4,110	3,807	
36,628	39,004	
41,629	44,061	
100,059	99,704	

اعتمدت المعلومات المالية المرحلية الموحدة المنشورة على الصفحات من 3 إلى 15 من قبل مجلس الإدارة في 12 مايو 2015 ووقعها بالنيابة عن المجلس:

سامي عبدالله ناس
نائب رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

سمير عبدالله ناس
رئيس مجلس الإدارة

بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد المختصر
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بالآلاف الدنانير البحرينية

للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2014 (مراجعة)	2015 (مراجعة)	
		الإيرادات
9,260	13,976	إيراد عقود المقاولات
6,485	5,611	المبيعات
3,359	1,854	إيراد التأجير
19,104	21,441	إجمالي الإيرادات
(15,683)	(17,747)	تكلفة المبيعات
3,421	3,694	اجمالي الربح
103	120	إيرادات تشغيلية أخرى، صافي
(1,859)	(3,167)	المصروفات العمومية والإدارية
111	49	إيرادات التمويل
(93)	(56)	تكاليف التمويل
34	(5)	حصة الأرباح من المشاريع المشتركة، صافي
13	33	حصة الأرباح من الشركات الزميلة
1,730	668	ربح الفترة
-	-	الدخل الشامل الآخر للفترة
1,730	668	مجموع الدخل الشامل للفترة

المنسوب إلى :	
1,670	593
60	75
1,730	668

مساهمي الشركة الأم
حصة غير مسيطرة

7,76	2,76
------	------

العائد على السهم المنسوب لمساهمي الشركة الأم
العائد الأساسي للسهم بقيمة 100 فلس للسهم

اعتمدت المعلومات المالية المرحلية الموحدة المنشورة على الصفحات من 3 إلى 15 من قبل مجلس الإدارة في 12 مايو 2015 ووقعها بالتنيابة عن المجلس:

سامي عبدالله ناس
نائب رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

سمير عبدالله ناس
رئيس مجلس الإدارة

شركة ناس ش.م.ب.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد المختصر
لثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

المجموع	حصة غير مسيطرة	منسوب إلى مساهمي الشركة الأم					
		المجموع	احتياطي التبرعات والأعمال الخيرية	أرباح مستفقاة	احتياطي قانوني	أسهم الخزينة	رأس المال
58,430	1,993	56,437	29	28,588	7,417	(1,597)	22,000
(3,455)	(229)	(3,226)	-	(3,226)	-	-	-
-	-	-	10	(10)	-	-	-
54,975	1,764	53,211	39	25,352	7,417	(1,597)	22,000
668	75	593	-	593	-	-	-
668	75	593	-	593	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
55,643	1,839	53,804	39	25,945	7,417	(1,597)	22,000

2015 (مراجعة)

في 1 يناير 2015

تخصيصات 2014:

- أرباح أسهم نهائية (15%) - 2014

- احتياطي التبرعات والأعمال الخيرية

الرصيد بعد تخصيصات 2014

ربح الفترة

مجموع الدخل الشامل للفترة

تبرعات و أعمال خيرية مدفوعة

الرصيد في 31 مارس 2015

تشتمل المعلومات المالية المرطحة الموحدة المختصرة على الصفحات من 3 إلى 15.

بالآف الدنانير البحرينية

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المختصر
لثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015 (بتبع)

المجموع	حصة غير مسيطرة	منسوب إلى مساهمي الشركة الأم						
		المجموع	احتياطي التبرعات والأعمال الخيرية	أرباح مستقاة	منسوب إلى مساهمي الشركة الأم	أرباح مستقاة	احتياطي قانوني	أسهم الخزينة
57,446	1,872	55,574	30	28,134	7,007	(1,597)	22,000	
(3,352)	(126)	(3,226)	-	(3,226)	-	-	-	
-	-	-	10	(10)	-	-	-	
54,094	1,746	52,348	40	24,898	7,007	(1,597)	22,000	
1,730	60	1,670	-	1,670	-	-	-	
1,730	60	1,670	-	1,670	-	-	-	
(3)	-	(3)	(3)	-	-	-	-	
55,821	1,806	54,015	37	26,568	7,007	(1,597)	22,000	

2014 (مراجعة)

في 1 يناير 2014

تخصيصات 2013 :

- أرباح أسهم نهائية (15%) - 2013

- احتياطي التبرعات والأعمال الخيرية

الرصيد بعد تخصيصات 2013

ربح الفترة

مجموع الدخل الشامل للفترة

تبرعات و أعمال خيرية مدفوعة

الرصيد في 31 مارس 2014

تتضمن المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة على الصفحات من 3 إلى 15.

بيان التدفقات النقدية الموحد المختصر
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بآلاف الدينار البحرينية

للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2014 (مراجعة)	2015 (مراجعة)	
		أنشطة العمليات
1,730	668	صافي ربح الفترة قبل الحصة غير المسيطرة
		تغييرات
1,244	1,030	إستهلاكات
(92)	369	انخفاض قيمة ذمم تجارية مدينة
(30)	(57)	أرباح بيع معدات وآلات
(34)	5	الحصة من أرباح المشاريع المشتركة، صافي
(13)	(33)	الحصة من الأرباح في شركات زميلة
149	149	منافع الموظفين
		التغيرات في:
(616)	433	المخزون
92	(5,085)	ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة أخرى
(1,118)	951	مبالغ مستحقة من العملاء
288	(95)	مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة
(373)	1,809	ذمم تجارية دائنة وذمم دائنة أخرى
(95)	(1,752)	مبالغ مستحقة للعملاء
704	(130)	مبالغ مستحقة لأطراف ذوي علاقة
(88)	119	منافع الموظفين
878	(620)	سندات مالية مستحقة
2,626	(2,239)	التدفقات النقدية (المستخدمة في) / الناتجة من أنشطة العمليات
		أنشطة الاستثمار
(567)	(230)	شراء عقارات ومعدات وآلات
37	91	المستلم من بيع عقارات ومعدات وآلات
200	-	فوائد من المشاريع المشتركة
(1,797)	5,210	استحقاق / (دفع) ودائع لأجل لدى البنوك
(2,127)	5,071	التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة الاستثمار
		أنشطة التمويل
187	399	المستلم من القروض والسلفيات
(845)	(479)	المدفوع من القروض والسلفيات
(17)	(110)	أرباح أسهم مدفوعة لمساهمي الشركة الأم
(64)	(105)	أرباح أسهم مدفوعة لحاملي أسهم الحصة غير المسيطرة
(3)	-	تبرعات مدفوعة
(742)	(295)	التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة التمويل
(243)	2,537	صافي النقص في النقد وما في حكمه
11,089	5,002	النقد وما في حكمه في 1 يناير
10,846	7,539	النقد وما في حكمه في 31 مارس
		يشمل النقد وما في حكمه:
14,623	11,143	النقد وأرصدة البنوك
1,006	203	ودائع قصيرة الأجل
(4,783)	(3,807)	السحب على المكشوف
10,846	7,539	

تشتمل المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة على الصفحات من 3 إلى 15.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بآلاف الدنانير البحرينية

1. تقرير المنشأة

شركة ناس ش.م.ب. ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة وتم إدراجها في بورصة البحرين بتاريخ 9 مارس 2006. الشركة مسجلة في مملكة البحرين تحت سجل تجاري رقم 60037 المسجل في تاريخ 9 مارس 2006. الشركة مدرجة في بورصة البحرين برأس مال مصرح وقدره 500 مليون سهم عادي بقيمة 100 فلس لكل سهم، ومن ضمنهم رأس مال صادر ومدفوع بالكامل بحوالي 220 مليون سهم عادي بقيمة 100 فلس لكل سهم.

المعلومات المالية المختصرة الموحدة لفترة الثلاثة الأشهر المنتهية في 31 مارس 2015 تتضمن الشركة وشركاتها التابعة (معا "المجموعة") وحصصها في الشركات الزميلة و المشاريع المشتركة. المعلومات لا تشمل جميع البيانات المالية المطلوبة لإصدار التقرير المالي السنوي ويتوجب قراءة المعلومات مع القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014.

الشركة تعمل كجموعه اقسام والشركات التابعة والمشاريع المشتركة. المجموعة تعمل في الأساس الهندسة المدنية والميكانيكية والكهربائية والبتيه التحية المتعلقة الى قطاع المقاولات. وأيضا الشركة متعلقة بقطاع بيع الخرسانة الجاهزة، كتل الجليد، قطاع غير، ومواد غذائية وكل ما يتعلق الى الاسمنت وإمداد الماء.

2. أساس الإعداد

أ) المعايير المتبعة

أعدت المعلومات المالية الموحدة المرحلية المختصرة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34 – "التقارير المالية المرحلية". إن البيانات المالية الموحدة المرحلية المختصرة لا تشمل كل المعلومات المطلوبة للبيانات المالية السنوية الكاملة ويجب قراءتها مع البيانات المالية الموحدة المدققة للمجموعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014. مع ذلك، تم تضمين إيضاحات تفسيرية مختارة لتوضح أحداث ومعاملات جوهرية لفهم التغيرات في المركز والأداء المالي للمجموعة منذ آخر بيانات مالية موحدة سنوية كما في وعن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014.

ب) التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد المعلومات المالية حسب المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية أن تضع الإدارة بعض التقديرات، التوقعات والفرضيات مما يؤثر على عملية تطبيق السياسات المحاسبية وعلى مبالغ الموجودات، المطلوبات، الإيرادات والمصروفات المعلنة. النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات.

عند إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة، قامت الإدارة باستخدام الأحكام الجوهرية ذاتها التي تم استخدامها في تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة، والمصادر الرئيسية لتقدير عدم اليقين، والتي تم تطبيقها على البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014.

3. السياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة باستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة وطرق الاحتساب المطبقة في إعداد البيانات المالية الموحدة المدققة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014، باستثناء التغيرات الناشئة عن اعتماد المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والتعديلات الصادرة عن المجلس الدولي لمعايير المحاسبة المطبقة في التقارير السنوية السارية المفعول بدءاً من 1 يناير 2015. لم يمكن لتطبيق هذه المعايير أو التعديلات أو التفسيرات الجديدة السارية المفعول لهذه الفترة المرحلية أي تأثير جوهري على المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة مراجعة، وليست مدققة. أرقام المقارنة لبيان المركز المالي الموحد المختصر تم استخراجها من البيانات المالية الموحدة المدققة عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014. وأرقام المقارنة للمعلومات المختصرة لبيانات الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد المختصر والتغيرات في حقوق الملكية الموحد والتدفقات النقدية الموحد تم استخراجها من المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة المراجعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2014.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بالآلاف الدنانير البحرينية

4. إدارة المخاطر المالية

إن سياسات وأهداف إدارة المخاطر المالية للشركة هي نفسها تلك التي تم الإفصاح عنها في البيانات المالية الموحدة المدققة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014.

5. الطبيعة الموسمية للعمليات

نظراً للطبيعة الموسمية لعمليات المجموعة، فإن النتائج الثلاثة أشهر المعلنة في هذه المعلومات المالية الموحدة المختصرة قد لا تعكس جزءاً متناسباً من النتائج السنوية.

6. التخصيصات

يتم عمل التخصيصات للسنة الحالية في نهاية السنة. في الاجتماع السنوي للجمعية العمومية لسنة 2014 الذي عقد في 19 مارس 2015، تم إقرار الاعتمادات التالية التي تأثرت خلال الفترة:

- أرباح معلنة للمساهمين 3,226 دينار بحريني - 15 (2013: 3,226 دينار بحريني - 15%)،
- تحويل إلى احتياطي التبرعات والأعمال الخيرية مبلغ وقدره 10 دينار بحريني (2013: 10 دينار بحريني)

مكافأة أعضاء مجلس الإدارة وقدرها 42 دينار بحريني (2013: 48 دينار بحريني) التي حملت على بيان الربح أو الخسارة ووافق عليها مساهمو الشركة في الاجتماع السنوي للجمعية العمومية لسنة 2014 الذي عقد في 19 مارس 2015.

7. معاملات الأطراف ذوي علاقة

تم توحيد المعاملات بين الشركة وشركاتها التابعة التي هي أطراف ذات علاقة للشركة. يتم الإفصاح أدناه تفاصيل المعاملات بين المجموعة وباتفاق الطرفين الأخرى ذات الصلة.

مبالغ دائنة	مبالغ مدينة		المشتريات والمصروفات التشغيلية		المبيعات والايادات		أطراف ذوي علاقة
	31 مارس 2015	31 ديسمبر 2014	31 مارس 2015	31 مارس 2014	31 مارس 2015	31 مارس 2014	
	(مراجعة)	(مدققة)	(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	(مراجعة)	
	2,982	2,607	2,698	426	1,618	303	عبدالله أحمد ناس وأولاده والشركات ذات الصلة بها
	2,169	1,619	1,623	1,850	-	646	المشاريع المشتركة
	5,151	4,226	4,231	2,276	1,618	949	المجموع
	5,021					328	

الحصة في المشاريع المشتركة ومقدارها 606 دنانير بحريني (31 ديسمبر 2014: 611 دينار بحريني) تمثل حصة رأس المال المتراكم، الحصة من الأرباح بعد استبعاد التوزيعات المستلمة من المشاريع المشتركة.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بآلاف الدنانير البحرينية

7. معاملات الأطراف ذوي علاقة (يتبع)

موظفو الإدارة الرئيسيين هم الأشخاص اصحاب السلطة والمسؤولية للتخطيط وتوجيه نشاطات المجموعة وإدارة أنشطة المجموعة. يشمل موظفو الإدارة الرئيسيين أعضاء مجلس الإدارة، ومدراء الإدارات، والمدراء العامون ومكافأهم كالتالي:

31 مارس 2015 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	
318	286	منافع قصيرة الأجل
38	38	منافع نهاية الخدمة
356	324	

التعويضات قصيرة الأجل تشمل مكافأة أعضاء مجلس الإدارة 12 دينار بحريني (2014: 60 دينار بحريني) التي حملت على بيان الربح أو الخسارة والخاضعة لموافقة المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية، وأتعاب حضور لجان مجلس الإدارة 47 دينار بحريني (2014: 8 دينار بحريني).

حصة أعضاء مجلس الإدارة في أسهم الشركة على النحو التالي:

31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	
94,296,969	94,286,430	مجموع عدد الاسهم المملوكة من قبل الإدارة *
43.84	43.84	كنسبة مئوية من إجمالي عدد الأسهم القائمة

* الأسهم المملوكة من قبل الإدارة هي بصفتهم الشخصية.

8. المصروفات العمومية والإدارية

2014 (مراجعة)	2015 (مراجعة)	
1,548	1,720	تكلفة موظفي الإدارة
390	390	أتعاب استشارات إدارية
(92)	369	مخصص انخفاض / (استرجاع) الذمم المدينة
179	158	استهلاكات
131	119	عمولات مدفوعة
102	86	مصروفات السيارات
70	73	إيجار وكهرباء وماء
59	54	اتصالات
61	12	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
(780)	(66)	عكس مخصصات زائدة
191	252	مصروفات أخرى
1,859	12,093	

بالآلاف الدنانير البحرينية

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
لثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

9. التحليل الإقطاعي

المجموعة تنقسم إلى قسمين تشغيليين - إنبشعات و الأنشطة الناعمة، وأنشطة تجارية.

إنبشعات و أنشطة ذات العلاقة : أعمال هندسة مدنية، عقود أعمال ميكانيكية وصيانة، سقالات و هيكل، الخرسانة المخلوطة الجاهزة، الخرسانة المسبوكة، تخطيط الأرضيات والسقوف، والعقود الكهربية والالات.

أنشطة تجارية : تزويد الرمل المغسول، الماء العذب، استيراد و بيع المواد الغذائية المجمدة بالجملة، وكلاء مصفحي معدنات ومواد خام.

	مجموع العمليات		استثمارات		الأنشطة التجارية		الأنشطة ذات العلاقة		الإنبشعات و الأنشطة	
	31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 مارس 2014 (مراجعة)	31 مارس 2015 (مراجعة)
	19,104	21,441	-	-	2,755	2,925	16,349	18,516	18,516	2,618
	-	-	(1,802)	(3,110)	372	492	1,430	2,618	1,430	2,618
	19,104	21,441	(1,802)	(3,110)	3,127	3,417	17,779	21,134	17,779	21,134
	2,004	1,029	-	-	247	297	1,757	732	1,757	732
	34	(5)	-	-	-	-	34	(5)	34	(5)
	227	202	-	-	25	-	202	202	202	202
	(535)	(558)	-	-	-	-	-	-	-	-
	1,730	668								
	1,244	1,030								

الإيرادات
المبيعات الخارجية
المبيعات بين الأقسام

إجمالي الإيرادات

نتائج الأقسام
حصصة (الخسارة) / الربح من المشاريع المشتركة
مكاسب وخسائر أخرى
مصرفات إدارية غير مخصصة

ربح الفترة

الاستهلاك

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
لثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

9. التحليل الإقطاعي (بتبع)

مجموع العمليات		الأنشطة التجارية		الإشغالات ذات العلاقة		الإشغالات والأنشطة ذات العلاقة	
31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)	31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)
100,059	99,704	8,777	8,367	91,282	91,337		
41,629	44,061	2,286	2,413	39,343	41,648		
58,430	55,653	6,491	5,954	51,939	49,689		
2,281	230	280	18	2,001	212		

معلومات أخرى

مجموع الموجودات
مجموع المطلوبات

مجموع صافي الموجودات

مسروقات رأسمالية

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بآلاف الدنانير البحرينية

10. القيمة العادلة

القيمة العادلة هي القيمة التي سوف يتم استلامها لبيع أحد الموجودات أو المدفوع لتحويل المطلوبات في عملية منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ التحديد، والسوق الأكثر فائدة التي يمكن للمجموعة الوصول إليها في ذلك التاريخ. القيمة العادلة للمطلوبات تعكس مخاطر عدم أداؤها.

حسب توفر المعلومات، تقيس المجموعة القيمة العادلة للأداة باستخدام السعر المعروض في سوق نشط لتلك الأداة. يعتبر السوق نشطاً عندما تكون المعاملات للموجودات أو مطلوبات تجري مع وتيرة وحجم كاف لتوفير المعلومات والتسعير على أساس مستمر.

كما تقوم المجموعة بتحديد القيمة العادلة باستخدام طرق تقييم عندما يكون السوق غير نشط، والتي تزيد من استخدام المدخلات القابلة للرصد ذات العلاقة، وتحد من استخدام المدخلات الغير قابلة للرصد. طريقة التقييم المستخدمة تدمج جميع العوامل التي يأخذها المشاركون في السوق بالاعتبار عند تحديد الأسعار لمعاملة ما.

القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية والتي متداولة في سوق نشط وتكون على أساس اسعار السوق المدرجة. وبالنسبة لباقي الأدوات المالية، تقيم المجموعة القيمة العادلة باستخدام طرق التقييم الأخرى.

بالنسبة للأدوات المالية التي لا تتداول في السوق بشكل غير منتظم وأسعارها لا تكون شفافة، القيمة العادلة غير موضوعية، تحتاج درجة كبيرة من الإجهاد، تعتمد على السولية، التمرکز، عدم تأكد بعوامل السوق، افتراضيات التسعير والمخاطر الأخرى التي تؤثر على الأدوات بشكل خاص.

نماذج التقييم

تقيس المجموعة القيم العادلة باستخدام تسلسل القيمة العادلة التالي، والذي يعكس أهمية المدخلات المستخدمة في القيام بهذه القياسات:

- المستوى 1: أسعار السوق المدرجة (غير المعدلة) في سوق نشط لأداة مالية مماثلة.
- المستوى 2: تقنيات تقييم مبنية على مدخلات قابلة للرصد، مباشرة (أي السعر) أو غير مباشرة (أي مشتقة من الأسعار). هذه الفئة تشمل أدوات مقيمة باستخدام: أسعار السوق المدرجة في سوق نشط لأدوات مالية مماثلة، وأسعار مدرجة لأدوات مالية مماثلة أو مشابهة، وأسعار السوق المدرجة في سوق لأدوات مالية مماثلة أو مشابهة في سوق يعتبر أقل من نشط، أو طرق تقييم أخرى حيث تكون جميع المدخلات الهامة قابلة للرصد مباشرة أو غير مباشرة من معلومات السوق.
- المستوى 3: تقنيات تقييم مبنية على مدخلات غير قابلة للرصد. تشمل هذه الفئة جميع الأدوات التي تشمل تقنيات تقييمها مدخلات غير مبنية على معلومات قابلة للرصد، حيث يكون للمدخلات الغير قابلة لتأثير جوهري على تقييم الأدوات المالية. تشمل هذه الفئة أدوات مالية مقيمة على أساس الأسعار المدرجة لأدوات مشابهة، بحيث تتطلب تعديلات جوهرياً غير قابلة للرصد، أو افتراضات، لتعكس الفروقات بين الأدوات المالية.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
للتلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بالآلاف الدنانير البحرينية

10 القيمة العادلة (يتبع)

الجدول أدناه يوضح تصنيف كل نوع من الأصول والمطلوبات المالية وقيمتها الدفترية كما هو مذكور في بيان المركز المالي:

31 مارس 2015 (مراجعة)

إجمالي القيمة الدفترية	بالقيمة المطفأة	القروض والذمم المدينة
48,449	-	48,449
4,321	-	4,321
6,379	-	6,379
11,206	-	11,206
70,355	-	70,355
1,486	1,486	-
17,876	17,876	-
5,021	5,021	-
616	616	-
3,807	3,807	-
28,808	28,808	-

ذمم تجارية وذمم مدينة أخرى
مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة
ودائع لأجل لدى البنوك
النقد وما في حكمه

قروض لأجل
ذمم تجارية دائنة وذمم دائنة أخرى
مبالغ مستحقة لأطراف ذوي علاقة
سندات مالية مستحقة
سحوبات على المكشوف

31 ديسمبر 2014 (مدققة)

إجمالي القيمة الدفترية	بالقيمة المطفأة	القروض والذمم المدينة
43,735	-	43,735
4,226	-	4,226
11,589	-	11,589
8,977	-	8,977
68,527	-	68,527
1,566	1,566	-
12,396	12,396	-
5,151	5,151	-
1,236	1,236	-
4,110	4,110	-
24,459	24,459	-

ذمم تجارية وذمم مدينة أخرى
مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة
ودائع لأجل لدى البنوك
النقد وما في حكمه

قروض لأجل
ذمم تجارية دائنة وذمم دائنة أخرى
مبالغ مستحقة لأطراف ذوي علاقة
سندات مالية مستحقة
سحوبات على المكشوف

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة المختصرة
لثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2015

بآلاف الدنانير البحرينية

10 القيمة العادلة (يتبع)

الجدول التالي يحلل الأدوات المالية المقاسة بالقيمة العادلة للسنة المنتهية، من خلال مستوى تسلسل القيمة العادلة، حيث تم تصنيف مقياس القيمة العادلة:

القيمة العادلة			
المستوى 1	المستوى 2	المستوى 3	بالقيمة العادلة
-	1,486	-	1,486
-	1,486	-	1,486

31 مارس 2015 (مراجعة)

المطلوبات المالية والتي لا تقاس بالقيمة العادلة
قروض وسلفيات أخرى

القيمة العادلة			
المستوى 1	المستوى 2	المستوى 3	بالقيمة العادلة
-	1,566	-	1,566
-	1,566	-	1,566

31 ديسمبر 2014 (مدققة)

المطلوبات المالية والتي لا تقاس بالقيمة العادلة
قروض وسلفيات أخرى

لم تكن هناك تحويلات بين المستويات خلال الفترة. تم تقييم السندات بالقيمة العادلة باستخدام أسعارها المدرجة. القروض والسلفيات الأخرى تم إعادة تسعيرها على فترات متكررة وبالتالي فإن القيمة الدفترية تقارب القيمة العادلة بصورة معقولة. ولم تكشف المجموعة القيمة العادلة للأدوات المالية مثل الذمم التجارية قصيرة الأجل والذمم المدينة الأخرى، والذمم الدائنة التجارية والأخرى والنقد والأرصدة لدى البنوك، وذلك لأن قيمتها الدفترية هي تقريب معقول للقيمة العادلة.

11. التزامات وارتباطات محتملة

31 ديسمبر 2014 (مدققة)	31 مارس 2015 (مراجعة)
25,269	29,904
887	879
197	1,683

ضمانات
خطابات الاعتماد
التزامات رأسمالية

قدمت البنوك ضمانات (أداء، احتفاظ، مالي وأخرى متعلقة بأنشطة المقاولات) بقيمة 29,904 دينار بحريني (31 ديسمبر 2014: 25,269 دينار بحريني) لأقسام الشركة الأم والشركات التابعة لها، منها 2,665 دينار بحريني (31 ديسمبر 2014: 2,665 دينار بحريني) أصدرت لأنشطة المشاريع المشتركة.

12. أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام المقارنة للسنة الماضية لإعطاء مقارنة عادلة مع عرض السنة الحالية. إعادة التبويب هذه لم تؤثر على الربح أو حقوق الملكية المعلنة سابقاً.